KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 4208/88

af 21. december 1988

om fastsættelse for fangstsæsonen 1989 af de årlige importkontingenter for varer, der er undergivet bestemmelserne for Spaniens og Portugals gennemførelse af kvantitative restriktioner i fiskerisektoren

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 360/86 af 17. februar 1986 om bestemmelser for Spaniens og Portugals gennemførelse af kvantitative restriktioner i fiskerisektoren (1), ændret ved forordning (EØF) nr. 4064/86 (2), særlig artikel 2, og

ud fra følgende betragtninger:

I artikel 2 i forordning (EØF) nr. 360/86 fastlægges efter en bestemt metode de årlige importkontingenter opdelt i fire kvartalsvise dele for en række fiskerivarer, der indføres i Spanien og Portugal fra tredjelande;

med henblik på anvendelse af forordning (EØF) nr. 360/86 bør de pågældende kontingenter fastsættes for fangstsæsonen 1989 for hver af de nye medlemsstater og for hver af de berørte varer;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Fiskerivarer —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Importkontingenterne for fangstsæsonen 1989 samt deres opdeling i fire kvartalsvise dele, herunder de mængder, der eventuelt tildeles tredjelande ved anvendelse af artikel 6 i forordning (EØF) nr. 360/86, fastsættes som angivet i bilaget for hver af de fiskerivarer, der indføres i Spanien og Portugal.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Den anvendes fra den 1. januar 1989.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 21. december 1988.

På Kommissionens vegne
António CARDOSO E CUNHA
Medlem af Kommissionen

(1) EFT nr. L 43 af 20. 2. 1986, s. 8.
(2) EFT nr. L 371 af 31. 12. 1986, s. 9.

BILAG

Årlige kontingenter for import fra tredjelande og kvartalsvis fordeling i henhold til artikel 2 i forordning (EØF) nr. 360/86

A. For så vidt angår Spanien (tons)

KN-kode	Varebeskrivelse	Årligt kontingent	Kvartalsvis fordeling			
			1	2	3	4
0302 50 10 ex 0302 50 90 0302 69 35 ex 0304 10 99	Torsk (Gadus morhua, Gadus ogac) og fisk af arten Boreogadus saida (polartorsk), fersk eller kølet	6 000	2 520	1 680	840	960
0302 69 55 ex 0304 10 99	Ansjos (Engraulis-arter), fersk eller kølet	5 200	1 300	1 300	1 300	1 300
ex 0302 69 65 ex 0304 10 99	Kulmule (Merluccius-arter), fersk eller kølet	4 000	400	1 240	1 480	880
0302 69 85 0303 79 83	Blåhvilling (Micromesistius poutassou og Gadus poutassou), fersk, kølet eller frosset	1 200	300	300	300	300
ex 0302 69 95 ex 0304 10 99	Hestemakrel (Trachurus trachurus), fersk eller kølet	40	10	10	10	10
0303 78 10 0304 90 47	Kulmule (Merluccius-arter), frosset	30 000	7 500	7 500	7 500	7 500
ex 0304 10 31	Filet af torsk (Gadus morhua, Gadus ogac) og af fisk af arten Boreogadus saida, fersk eller kølet	2 500	625	625	625	625
0304 20 57	Filet af kulmule (Merluccius-arter), frosset	9 000	2 250	2 250	2 250	2 250
ex 0305 62 00 0305 69 10	Torsk (Gadus morhua, Gadus ogac) og fisk af arten Boreocadus saida (polartorsk), saltet eller i saltlage, men ikke tørret	17 500	7 875	2 600	2 600	4 425
ex 0306 24 90	Troldkrabbe, levende	750	187	188	187	188
ex 0307 91 00	Venusmusling, levende, fersk eller kølet	17 000	2 250	4 520	2 250	7 980

B. For så vidt angår Portugal (tons)

KN-kode	Varebeskrivelse	Årligt kontingent	Kvartalsvis fordeling			
			1	2	3	4
0306 13 90	Andre rejer, frosne	900	275	330	165	130